



PLE DE L'AJUNTAMENT
SESSIÓ EXTRAORDINÀRIA
Dia: 27 de Desembre de 2010

Sessió: 17/2010

ASSISTENTS:

Alcalde-President: Agustina Brines Sirerol

Regidors presents:

Grup PSPV

David Mogort Alberola
Estefanía Gregori Robledillo

Grup PP

Sebastián Mahiques Morant
Rafael Cabanilles Inza
Antonio Magraner Camarena

Grup BLOC

Vicent Ribera Solanes

Grup ERPV (Esquerra)

Joan Serra i Folguera

Grup EU – Arc Iris

Víctor Mansanet Boígues (Portaveu)

Regidors absents: Mónica Sancirilo Camarena
Eladi Mainar Cabanes

Secretària: Elisa Armengot Audivert

A Simat de la Vall d'igna, en la Casa Consistorial, sent les divuit hores i quaranta-cinc minuts del dia vint-i-set de Desembre dos mil deu, es reuneixen les persones que dalt s'indica, en la condició que per a cadascú d'ells s'assenyala, per tal de realitzar sessió extraordinària del Ple de l'Ajuntament, la qual ha estat prèviament notificada com cal. Els assumptes tractats són els del següent

ORDRE DEL DIA:

1. ASSUMPTE A TRACTAR I DEBATRE:

- 1.1 Aprovació compte general exercici 2009.
- 1.2 Aprovació del Pla d'Acció Local (Agenda 21).
- 1.3 Aprovació nou model de Declaració de Bens y Activitat dels membres de les Entitats Locals. (Decret 191/2010 de 19 de novembre)
- 1.4 Adjudicació del contracte concessió administrativa de la redacció de projecte d'obres, construcció, explotació i conservació de cinc centrals solars fotovoltaïques sites en "c/ Ausias march nº5 nº7, Avda safor nº37, C/Alzira nº16 nº12, de Simat de la Vall d'igna".
- 1.5 Donar compte dels acords del Consorci del Pla Zonal de Residus, zona X, XI, XII (Consorci Ribera i Vall d'igna).

-----//-----

Oberta la sessió es mamprèn els tractaments dels punts de l'ordre del dia amb el resultat que tot seguit s'arreplega.

1. ASSUMPTE A TRACTAR I DEBATRE:

1.1 Aprovació compte general exercici 2009.

Vista la proposta de l'alcaldia, que es transcriu a la lletra tot seguit:

«PROPOSTA DE L'ALCALDIA

Vist l'informe favorable emès per la Comissió Especial de Comptes, Economia i Hisenda, en sessió celebrada el dia 25 d'octubre de 2010, relatiu a l'aprovació del Compte General corresponent a l'exercici 2008.

Vist que el Compte General ha estat exposat al públic per mitjà d'anunci publicat en el *Butlletí Oficial de la Província*, núm. 264, del dia 6 de novembre 2010, i en el tauler d'anuncis de la Corporació i que, durant el termini de quinze dies i vuit dies més, no s'han presentat al·legacions al Compte.

Aquesta Alcaldia proposa:

Primer: Aprovar el Compte General de l'entitat local corresponent a l'exercici 2009, un resum del qual es detalla a continuació:

RESULTAT PRESSUPOSTARI

	<u>Import</u>
(1) Drets reconeguts nets:	3.497.054,47
(2) Obligacions reconegudes netes:	4.048.512,08
(3) Resultat pressupostari (1-2):	-551.457,61
<u>Ajusts</u>	
(4) (-) Desviacions positives de financiació:	94.021,95
(5) (+) Desviacions negatives de financiació:	159.160,14
(6) (+) Despeses finançades amb romanents:	557.854,41
(7) Resultat pressupostari ajustat:	71.534,99

ROMANENT DE TRESORERIA

	<u>Import</u>
(A) + <u>Fons líquids a la tresoreria:</u>	343.786,23
(B) + <u>Deutors pendents de cobrament:</u>	1.012.804,71
(1) De pressupost corrent:	668.513,78
(2) De pressuposts tancats:	379.395,34
(3) D'operacions no pressupostàries:	11.356,89
(4) (-) Ingressos pendents d'aplicació:	46.461,30
(C) - <u>Creditors pendents de pagament:</u>	997.129,09
(1) De pressupost corrent:	696.798,00
(2) De pressuposts tancats:	123.630,30
(3) D'operacions no pressupostàries:	200.979,41
(4) Pagaments pendents d'aplicació:	24.278,62
(D) <u>Romanent de tresoreria total</u>	359.461,85
(E) (-) <u>Saldos de cobrament dubtós</u>	177.625,68
(F) (-) <u>Excés de financiació afectada</u>	94.021,95



(G) Romanent de tresoreria per a despeses generals:

87.814,22

Segon. Rendir el Compte General a la Sindicatura de Comptes de la Generalitat Valenciana per al seu oportú examen.»

Obert el torn d'intervencions, la secretària-interventora explica aquesta proposta.

Finalitzades les intervencions, el ple de la corporació amb el dictamen favorable de la Comissió Informativa, per **unanimitat de tots els assistents** (3 PP, 2 PSOE, 2 Bloc, 1 ERPV i 1 EU-ACAI), acorda:

Primer. Aprovar el Compte General de l'entitat local corresponent a l'exercici 2009, resumit anteriorment.

Segon. Rendir el Compte General a la Sindicatura de Comptes de la Generalitat Valenciana per al seu oportú examen.

1.2 Aprovació del Pla d'Acció Local (Agenda 21).

Vista la proposta de la regidoria de Medi Ambient, que es transcriu a la lletra tot seguit:

«PROPOSTA DE LA REGIDORIA DE MEDI AMBIENT

L'Ajuntament de Simat de la Vall d'igna, va decidir comprometre's per tal de cercar el desenvolupament sostenible del municipi i amb esta finalitat inicià el procés anomenat AGENDA 21 LOCAL. Les accions realitzades amb esta finalitat han estat les següents:

- Adhesió al **Programa d'Auditories Ambientals Municipals de la Diputació Provincial de València**. (Sessió plenària de data 5 de juliol de 2005).
- Signatura de la **Carta de Xàtiva**, per tal d'integrar-se a la Xarxa Valenciana de Municipis Sostenibles.
- Signatura de la **Carta de les ciutats europees cap a la sostenibilitat (Carta d'Aalborg)**, emmarcada dins la Campanya de Ciutats Europees Sostenibles. Els participants a la Conferència Europea sobre ciutats i municipis sostenibles, feta a Aalborg, aprovaren l'esmentada Carta de les ciutats i municipis cap a la sostenibilitat (Carta d'Aalborg), on la part III, relativa a la «implicació en el procés d'agendes 21 locals: plans d'acció local a favor de la sostenibilitat», les ciutats europees signatàries de la Carta d'Aalborg es comprometen, pel fet de signar-la, a tractar d'arribar a un consens sobre una Agenda 21 al propi municipi, mitjançant els plans d'acció local, que hauran de preparar-se d'acord amb el procés i etapes que preveu la pròpia carta d'Aalborg.
- Així doncs es va dur endavant el desenvolupament del procés complet – a excepció de la fase de seguiment i desenvolupament dels indicadors corresponents- d'Agenda 21 Local: Diagnosi socioambiental, Fòrum de participació ciutadana, Pla d'Acció Local, amb l'assistència externa de Roger Cremades Rodeja (INICIATIVES ÈTIQUES SOCIAMBIENTALS).

Ara bé, una vegada elaborat el Pla d'Acció Local, cal reforçar els compromisos d'Aalborg, realitzant una revisió i debat del document resultant, per part de tots els grups polítics municipals.

En base a tot l'exposat, esta Alcaldia proposa:

Primer. Aprovar el document del Pla d'Acció Local per mostrar el consens de tots els grups polítics amb el contingut del mateix.

Segon. Assumir els compromisos que es deriven de l'aprovació del present document.»

Obert el torn d'intervencions, l'alcaldesa Agustina Brines, explica que com ja han parlat anteriorment en la Comissió Informativa, aquest és un punt que resumeix tot el que s'ha treballat en l'Agenda 21.

És el Pla d'Acció Local que ha eixit d'eixes reunions que s'estan fent des de fa més de 2 anys, aleshores en el seu moment ja es va presentar i ara s'ha donat a conèixer a tots els regidors i participants que han volgut estar.

El regidor Joan Serra, diu que el tema de l'Agenda 21, va sorgir en 2005, es tracta d'un instrument de planificació i d'estratègia de futur del poble. Tot el que s'ha de fer hauria d'estar condicionat per les directrius que marca l'Agenda 21. No vol dir que no es puga modificar ni canviar, sinó tot el contrari, es podrà reforçar l'àmbit del Pla d'Acció Local tant per a estar en concordança amb els pobles moderns com per a poder demanar subvencions a Europa.

Segueix dient que si es fixen, el que resumeixen les 90 planes del Pla d'Acció Local és el reflexe dels tallers que s'han fet, són 6 tallers en que s'ha plantejat qualsevol part important del poble com és la agricultura, el turisme, el senderisme, el desenvolupament local i allí obertament ha sigut debatut.

El que es pretén és donar el suport necessari, i anar fent un seguiment, que possiblement haja de començar prompte, perquè el que no es pot fer és planificar sense tindre suficients centres de dotació per a la Sanitat, ni sense la dotació de jardins ni llocs d'oci, tampoc mirant cap a fora del poble, sinó cap a dins, s'ha de contemplar per exemple la dotació d'aigua potable necessària, per a poder créixer.

El regidor Víctor Mansanet, comenta que ell s'ha llegit el document, que si s'haguera aprovat fa anys s'hagueren evitat moltes coses, diu que a ell personalment li ha agradat i creu que aquest document és molt important, sobretot per a començar a treballar i més encara quan s'intenta aprovar en un futur immediat un Pla General d'Ordenació Urbana, i no al contrari, aprovar un Pla d'Ordenació Urbana sense tindre en compte l'Agenda 21 i el Pla d'Acció Local. Per finalitzar, felicita a l'equip que ha portat endavant aquest pla.

Finalitzades les intervencions, el ple de la corporació amb el dictamen favorable de la Comissió Informativa, per **unanimitat de tots els assistents** (3 PP, 2 PSOE, 2 Bloc, 1 ERPV i 1 EU-ACAIS), acorda:

Primer. Aprovar el document del Pla d'Acció Local per mostrar el consens de tots els grups polítics amb el contingut del mateix.

Segon. Assumir els compromisos que es deriven de l'aprovació del present document.

1.3 Aprovació nou model de Declaració de Bens y Activitat dels membres de les Entitats Locals. (Decret 191/2010 de 19 de novembre)



Vista la proposta de l'alcaldia, que es transcriu a la lletra tot seguit:

«PROPOSTA DE L'ALCALDIA

L'article 75 de la Llei 7/1985, de 2 d' abril (LRBRL) determina que les declaracions anual de bens i activitats seran publicades amb caràcter anual en els termes que fixe l'Estatut Municipal.

L'art. 131 de la Llei 8/2010, de 23 de juny de Règim Local de la Comunitat Valenciana, estableix que les declaracions d'activitats i de bens dels representants locals, així com els membres no electes de les Juntes de Govern Local, seran publicades amb caràcter anual, salvaguardant la privacitat i seguretat dels seus titulars. Dita publicació s'efectuarà en el Butlletí Oficial de la Província, en els termes previstos reglamentàriament.

Mitjançant Decret 191/2010, de 19 de novembre, del Consell pel que es regulen les declaracions d'activitats i de bens dels membres de les Corporacions Locals de la Comunitat València publicats en el DOCV en data 23 de novembre de 2010 s'ha procedit a desenvolupar els extrems reglamentaris d'este precepte legal.

La Disposició Transitòria única, del Decret 191/2010, obliga a totes les Entitats Locals a que en un termini màxim de DOS MESOS des de la seua entrada en vigor adapten les declaracions d'activitats i bens existents al que disposa en el mateix i a la seua publicació en el BOP.

En base a tot l'exposat anteriorment esta Alcaldia proposa:

Primer. Aprovar el nou model de declaracions d'activitats i de bens dels membres de les Corporacions Locals al Decret 191/2010. (Annex I)

Segon. Que per part de tots els representants locals i demes obligats, es realitzen de nou les declaracions d'activitats i bens.

Tercer. La publicació en el Butlletí Oficial de la Província de les declaracions efectuades en els termes exigits en el Decret 191/2010.»

Obert el torn d'intervencions, la Secretària Elisa Armengot, explica la proposta.

El regidor Víctor Mansanet, demana que el model estiga també en valencià.

Finalitzades les intervencions, el ple de la corporació amb el dictamen favorable de la Comissió Informativa, per **unanimitat de tots els assistents** (3 PP, 2 PSOE, 2 Bloc, 1 ERPV i 1 EU-ACAIS), acorda:

Primer. Aprovar el nou model de declaracions d'activitats i de bens dels membres de les Corporacions Locals al Decret 191/2010. (Annex I)

Segon. Que per part de tots els representants locals i demes obligats, es realitzen de nou les declaracions d'activitats i bens.

Tercer. La publicació en el Butlletí Oficial de la Província de les declaracions efectuades en els termes exigits en el Decret 191/2010.

1.4 Adjudicació del contracte concessió administrativa de la redacció de projecte d'obres, construcció, explotació i conservació de cinc centrals solars fotovoltaïques sites en "c/ Ausias march nº5 nº7, Avda safor nº37, C/Alzira nº16 nº12, de Simat de la Valldigna".

Vista la proposta de la Regidoria de Medi Ambient, que es transcriu a la lletra tot seguit:

«PROPOSTA DE LA REGIDURIA DE MEDI AMBIENT

Vist l'expedient tramitat per l'adjudicació del contracte «*Concessió administrativa de la redacció del projecte d'obres, construcció, explotació i conservació de cinc centrals solars fotovoltaïques sites en "carrer Ausiàs Mach nº 5 i nº 7, Avgda. Safor nº 37, Carrer Alzira nº 16 i nº 12, de Simat de la Valldigna*»,

Atès que per acord del Ple adoptat en sessió de 27 de setembre de 2010 s'acordà l'aprovació de l'expedient de contractació i la convocatòria de la licitació mitjançant anunci en el Butlletí Oficial de la Província.

Atès que l'anunci de licitació va ser exposat al públic en el *Butlletí Oficial de la Província* de 15 d'octubre de 2010, núm. 245.

Atès el resultat de l'expedient tramitat per a l'adjudicació, mitjançant procediment obert, oferta econòmicament més avantatjosa, diversos criteris d'adjudicació, per a la «*Concessió administrativa de la redacció del projecte d'obres, construcció, explotació i conservació de cinc centrals solars fotovoltaïques sites en "carrer Ausiàs Mach nº 5 i nº 7, Avgda. Safor nº 37, Carrer Alzira nº 16 i nº 12, de Simat de la Valldigna*», mitjançant la modalitat de concessió.

I vista l'acta de la taula de contractació de 22 de novembre de 2010, i l'informe emes pel tècnic municipal en relació a les ofertes presentades.

“*Valorades les propostes del sobre B dona el següent resultat:*

	ECONÓMIQUES		PROJECTE I QUALITAT DE LES OBRES			TERMINI EXECUCIÓ	TOTAL
	CÀNON INICIAL (50)	CÀNON ANUAL (30)	QUALITAT PROJECTE (5)	QUALITAT PLAQUES (5)	RENDIMENT INSTAL·LACIÓ (5)	REDUCCIÓ EXECUCIÓ (5)	
GERMANENERGY, S.L.	42	30	5	5	5	4	91
LA UNIÓ DE LLAURADORS I RAMADERS	50	30	1	4	4	5	94

En la que es proposa l'adjudicació del contracte de l'obra «*Concessió administrativa de la redacció del projecte d'obres, construcció, explotació i conservació de cinc centrals solars fotovoltaïques sites en "carrer Ausiàs Mach nº 5 i nº 7, Avgda. Safor nº 37, C/Alzira nº 16 i nº 12, de Simat de la Valldigna*», a l'empresa UNIÓ DE LLAURADORS I RAMADERS amb CIF G46143855, d'acord amb el següent:

- Cànon inicial de 30.000 €.
- Cànon anual del 6% dels ingressos bruts anuals, amb un mínim de 1.000,00 €/ any.
- Demés propostes tècniques proposades pels adjudicatariis en la seua proposició.



Atès que d'acord amb la clàusula tretzena del Plec de condicions s'exigirà una garantia corresponent al 5% del preu d'adjudicació, exclòs l'Impost sobre el Valor Afegit.

En conseqüència esta REGIDURIA proposa:

Primer. Declarar vàlida la licitació i adjudicar el contracte de «*Concessió administrativa de la redacció del projecte d'obres, construcció, explotació i conservació de cinc centrals solars fotovoltaïques sites en "carrer Ausiàs Mach nº 5 i nº 7, Avgda. Safor nº 37, Carrer Alzira nº 16 i nº 12, de Simat de la Vallidigna*», a l'empresa UNIÓN DE LLAURADORS I RAMADERS, amb CIF G46143855 d'acord amb el següent:

- **Cànon inicial de 30.000 €.**
- **Cànon anual del 6% dels ingressos bruts anuals, amb un mínim de 1.000,00 €/ any.**
- **Demés propostes tècniques proposades pels adjudicataris en la seua proposició.**

Segon. Notificar el present acord a l'empresa UNIÓN DE LLAURADORS I RAMADERS per al seu coneixement i als efectes oportuns, requerint-li perquè aporte en el termini de 10 dies hàbils següents a la notificació de la adjudicació la documentació justificativa d'haver constituir la garantia definitiva, per import de 1.500,00 € (5% de l'import d'adjudicació del contracte), de conformitat amb el que estableix el plec de clàusules econòmiques administratives, amb l'advertència de que de no complir este requisit per causes imputables a ell mateix, l'Ajuntament no elevarà a definitiva la present adjudicació.

Tercer. Notificar a tots els licitadors el present acord.

Quart. Citar a l'adjudicatari per a la firma del contracte que tindrà lloc en les oficines municipals el proper 17 de gener de 2011 a les 13.00 hores.

Quint. Publicar l'adjudicació del contracte de «*Concessió administrativa de la redacció del projecte d'obres, construcció, explotació i conservació de cinc centrals solars fotovoltaïques sites en "carrer Ausiàs Mach nº 5 i nº 7, Avgda. Safor nº 37, Carrer Alzira nº 16 i nº 12, de Simat de la Vallidigna*», en el Perfil de contractant, i publicar anunci en el Butlletí Oficial de la Província de Valencia en el termini de quaranta-vuit dies a comptar de la data del presenta acord.»

Obert el torn d'intervencions, l'alcaldeessa Agustina Brines, diu que ja s'ha explicat en la comissió i que és l'adjudicació definitiva del contracte d'obres de les cinc centrals fotovoltaïques.

El regidor Joan Serra, diu que des de fa temps la inquietud de l'equip de govern era plantejar energies alternatives, directament per a l'ajuntament és un benefici econòmic, a més del benefici que poden aportar, ja que es tracta d'unes energies molt netes, que porten molt de bé per a la societat. El que s'ha de fer, és un plantejament de vida nou, perquè les plaques fotovoltaïques el que reportaran és que cada poble i cada finca tinga independència energètica.

Explica que avui en dia estan vivint en un poble centralitzat energèticament. Les empreses subministradores, tenen el poder de paraitzar-ho tot amb un botó, i si s'utilitzen aquestes energies renovables no passarà açò. Diu que el primer any a l'ajuntament li reportarà un ingrés de 30.000 euros i el 6% dels ingressos bruts del que generen les 5 plantes fotovoltaïques.

Finalitzades les intervencions, el ple de la corporació amb el dictamen favorable de la Comissió Informativa, per **unanimitat de tots els assistents** (3 PP, 2 PSOE, 2 Bloc, 1 ERPV i 1 EU-ACAIS), acorda:

Primer. Declarar vàlida la licitació i adjudicar el contracte de «*Concessió administrativa de la redacció del projecte d'obres, construcció, explotació i conservació de cinc centrals solars fotovoltaïques sites en "carrer Ausiàs Mach nº 5 i nº 7, Avgda. Safor nº 37, Carrer Alzira nº 16 i nº 12, de Simat de la Vallidigna*», a l'empresa UNIÓN DE LLAURADORS I RAMADERS, amb CIF G46143855 d'acord amb el següent:

- **Cànon inicial de 30.000 €.**
- **Cànon anual del 6% dels ingressos bruts anuals, amb un mínim de 1.000,00 €/ any.**
- **Demés propostes tècniques proposades pels adjudicataris en la seua proposició.**

Segon. Notificar el present acord a l'empresa UNIÓN DE LLAURADORS I RAMADERS per al seu coneixement i als efectes oportuns, requerint-li perquè aporte en el termini de 10 dies hàbils següents a la notificació de la adjudicació la documentació justificativa d'haver constituït la garantia definitiva, per import de 1.500,00 € (5% de l'import d'adjudicació del contracte), de conformitat amb el que estableix el plec de clàusules econòmiques administratives, amb l'avertència de que de no complir este requisit per causes imputables a ell mateix, l'Ajuntament no elevarà a definitiva la present adjudicació.

Tercer. Notificar a tots els licitadors el present acord.

Quart. Citar a l'adjudicatari per a la firma del contracte que tindrà lloc en les oficines municipals el proper 17 de gener de 2011 a les 13.00 hores.

Quint. Publicar l'adjudicació del contracte de «*Concessió administrativa de la redacció del projecte d'obres, construcció, explotació i conservació de cinc centrals solars fotovoltaïques sites en "carrer Ausiàs Mach nº 5 i nº 7, Avgda. Safor nº 37, Carrer Alzira nº 16 i nº 12, de Simat de la Vallidigna*», en el Perfil de contractant, i publicar anunci en el Butlletí Oficial de la Província de València en el termini de quaranta-vuit dies a comptar de la data del present acord.

1.5 Donar compte dels acords del Consorci del Pla Zonal de Residus, zona X, XI, XII (Consorci Ribera i Vallidigna).

Es dona compte dels acords adoptats pel Consorci del Pla Zonal de Residus, zona X, XI i XII (Consorci Ribera i Vallidigna), tal com s'ha explicat en la Comissió Informativa.

El regidor Joan Serra, vol fer una síntesis dels acords adoptats en el plenari del Consorci Pla Zonal de Residus.

El plenari tenia 3 punts, un dels punts era l'aprovació del pressupost del 2011, que era al voltant de 13 milions d'euros, un pressupost molt elevat. El Consorci està pràcticament controlat per la Diputació i la Generalitat ja que tenen la major part dels vots. El que més interessava, era la taxa del consorci (composta per dos conceptes, per una part, la gestió de l'Ecoparc i per l'altra, les tones de fem que van a parar a la planta de Guadassuar). Es suposa que el proper any per cada tona que vaja a parar a la planta de Guadassuar, es pagaran 62,98 euros, això suposa que quan menys tones s'envien, menys es pagarà.



Actualment s'està pagant una quantitat molt elevada al Consorci, per una part, han pressupostat uns 84.000 euros que corresponen a les tones que arriben a la planta, i per l'altra part, 44.000 euros corresponen a la gestió de l'Ecoparc.

Seguix dient que el tema de l'Ecoparc s'hauria de revisar, s'hauria d'aconseguir vore de quina forma es podria disminuir o fer complir el compromís del Consorci de que tot el món, tinga o no Ecoparc, pague la mateixa taxa, o bé intentar gestionar-ho d'una altra manera. Diu que simplement el que vol recalcar és que les tones de fem estan relacionades, amb la taxa.

Vol agrair i donar l'enhorabona al poble de Simat per la quantitat de quilos que s'està arreplegant en el reciclatge, per exemple, la recollida de cartró ha passat dels 54.000 Kg. de 2009, als 110.000 Kg. de 2010, sense comptar encara amb els Kg. de desembre. Açò implica més de 50.000 Kg de diferència respecte l'any passat. Es tracta de tones que no van a la planta de Guadassuar, i suposen per tant, una disminució del cost del fem. Finalitza dient que si es continua treballant en eixa línia i el poble es consciència amb el tema del reciclatge, abocant el menys fem possible, segur que aquesta taxa anirà reduint-se cada vegada més.

En finalitzar el tractament dels punts de l'ordre del dia, els quals comporten l'adopció de resolucions administratives, el Ple de l'Ajuntament va resoldre, pel que fa els diferents acords aprovats els quals posen fi a la via administrativa, el següent extrem:

«Este acord posa fi a la via administrativa. Contra ell cap interposar recurs contenciós administratiu, davant el Jutjat del contenciós administratiu, en el termini de dos mesos, o, potestativament, recurs de reposició davant el Ple de l'Ajuntament, en el termini d'un mes, sense perjudici que es pugui interposar qualsevol altre que s'estime procedent. Ambdós terminis comptadors des l'endemà de la notificació.»

Simat de la Vall d'Urgell, 27 de Desembre de 2010
La secretària

Elisa Armengot Audivert